

**UMOWA .....**

**zawarta w Toruniu w dniu ..... 2021 roku**

pomiędzy:

**Województwem Kujawsko–Pomorskim** z siedzibą w Toruniu, 87-100, Pl. Teatralny 2, NIP 956-19-69-536, reprezentowanym przez:

1. **Piotra Całbeckiego** – Marszałka Województwa Kujawsko-Pomorskiego,
2. **Edytę Macieja-Morzuch** – Dyrektora Departamentu Promocji - działającego na mocy przepisów uchwały Nr 28/1198/20 Zarządu Województwa Kujawsko-Pomorskiego z dnia 21 lipca 2021 roku w sprawie upoważnienia pracowników Urzędu Marszałkowskiego do składania oświadczeń woli związanych z prowadzeniem bieżącej działalności Województwa,

zwanym dalej **Zamawiającym**,

a

.....  
reprezentowaną przez:

.....  
zwaną dalej **Wykonawcą**

wspólnie zwanych **Stronami**.

**§ 1**

1. Zamawiający zleca z Wykonawca zobowiązuje się wykonać przedmiot umowy polegający na:
  - 1) przygotowaniu publikacji o charakterze informacyjno-promocyjnym i edukacyjnym pod tytułem „.....”, zwanej dalej „Publikacją”,
  - 2) druku Publikacji, o której mowa w pkt 1 w ilości ..... sztuk,
  - 3) zamieszczenie i rozpowszechnienie w formie wkładki Publikacji, o której mowa w pkt 1 w .....(tytuł gazety/gazet w ich piątkowym lub sobotnim wydaniu) w dniu ..... (przy czym nie może zostać opublikowana później niż w dniu 11.06.2021 r., a w przypadku zamieszczenia Publikacji w kilku gazetach musi nastąpić to jednego dnia)
2. Szczegółowy opis przedmiotu umowy określa szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowiący załącznik nr 1 oraz oferta Wykonawcy stanowiąca załącznik nr 2.

**§ 2**

1. W ramach przedmiotu umowy, o którym mowa w § 1 Wykonawca będzie zobowiązany do:
  - 1) opracowania, druku oraz zamieszczenie i rozpowszechnienie w formie wkładki Publikacji w pełnym kolorze, w tym:

- a) opracowania layoutu Publikacji uwzględniając wskazówki i sugestie Zamawiającego;
  - b) przygotowania materiału tekstowego oraz zdjęć/grafiki do Publikacji według wskazówek udzielonych przez Zamawiającego, w oparciu o materiały uzyskane przez Wykonawcę i materiały dostarczone przez Zamawiającego;
  - c) opracowania Publikacji w zakresie graficznym i edytorskim uwzględniającym oznaczenia graficzne zgodne z Księgą Identyfikacji Wizualnej oraz z wykorzystaniem logotypów (przekazanych przez Zamawiającego po podpisaniu umowy);
  - d) opracowania tekstów do Publikacji przez osobę posiadającą doświadczenie w pisaniu tekstów popularyzatorskich;
- 2) przeprowadzenia działań mających na celu promocję Publikacji, polegających co najmniej na:
- a) publikacji zapowiedzi reklamowych wydania Publikacji na łamach gazety/gazet, do których Publikacja będzie zamieszczana i rozpowszechniana w formie wkładki, w tygodniu poprzedzającym publikację,
  - b) promocji Publikacji w mediach społecznościowych i stronie internetowej Wykonawcy (*opcjonalnie*).
- 3) udokumentowania działań mających na celu promocję Publikacji, o których mowa w pkt 2 poprzez dostarczenie:
- a) kopii lub oryginału stron z gazet dokumentujących zapowiedzi wydania Publikacji, w tygodniu poprzedzającym jej rozpowszechnienie,
  - b) wydruków stron internetowych, na których promowana była Publikacja (*opcjonalnie*).
2. W ramach opracowania i rozpowszechnienia w formie wkładki Publikacji, o której mowa w ust. 1 pkt 1 Strony ustalają, iż:
- 1) Wykonawca zobowiązany jest do przedłożenia Zamawiającemu projektu opracowanej Publikacji do akceptacji, pocztą elektroniczną na adresy e-mail osoby wskazanych do kontaktu w § 5 ust. 2., najpóźniej na **5 dni** roboczych przed planowanym rozpowszechnieniem Publikacji.
  - 2) Zamawiający akceptuje lub zgłasza uwagi w formie elektronicznej do projektu Publikacji w terminie do **2 dni** roboczych od daty dostarczenia projektu Publikacji przez Wykonawcę.
  - 3) Wykonawca zobowiązany jest do uwzględnienia uwag i sugestii Zamawiającego, związanych z opracowaniem Publikacji, w ciągu **2 dni** roboczych od przekazania uwag ze strony Zamawiającego.

- 4) Wykonawca zobowiązany jest najpóźniej na **1 dzień** roboczy przed rozpowszechnieniem do przedstawienia Zamawiającemu do zaakceptowania Publikacji w wersji ostatecznej przygotowanej do druku.
3. Przez dni robocze rozumie się dni od poniedziałku do piątku z wyjątkiem dni ustawowo wolnych od pracy.
4. Dla uniknięcia wątpliwości Strony potwierdzają, iż świadczenia na zlecenie Zamawiającego określone w ustępach poprzedzających nie są związane z działalnością redakcyjną Wykonawcy, lecz stanowią działalność promocyjno–reklamową Wykonawcy.

### **§ 3**

1. Wykonawca w ramach umowy zobowiązuje się do druku Publikacji promującej Województwo Kujawsko-Pomorskie, która będzie uwzględniała poniższe parametry:
  - 1) nakład: ..... szt., w tym ..... szt. przeznaczonych do rozpowszechnienia w formie wkładki do gazety/gazet wskazanych w § 1 ust. 1 i ..... szt. przekazanych do siedziby Urzędu Marszałkowskiego Województwa Kujawsko-Pomorskiego,
  - 2) format: .....x..... mm,
  - 3) okładka : papier kreda 200 g,
  - 4) środek: ..... stron, papier Terrapress 75g,
  - 5) oprawa: szyta ,
2. Wykonawca zobowiązuje się wykonać przedmiot umowy określony w § 1 w całości z własnych materiałów.
3. Wykonawca zobowiązuje się dostarczyć zamówione produkty, w ilości wskazanej w ust. 1 do Urzędu Marszałkowskiego, Plac Teatralny 2 w Toruniu do siedziby Zamawiającego w terminie uzgodnionym z Zamawiającym, jednak nie później niż do dnia 18 czerwca 2021 r.

### **§ 4**

1. Za wykonanie przedmiotu umowy Wykonawca otrzyma zryczałtowane wynagrodzenie łącznie w kwocie ..... zł brutto (słownie: ..... złotych brutto 00/100), płatne w terminie 14 dni od dnia wykonania przedmiotu umowy oraz doręczenia Zleceniodawcy prawidłowo wystawionej faktury na: Województwo Kujawsko-Pomorskie, Plac Teatralny 2, 87-100 Toruń, NIP: 956-19-69-536.
2. Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1 w następujący sposób:
  - 1)..... zł brutto (słownie: ..... zł brutto), w formie zaliczki co stanowi równowartość 20% wynagrodzenia wskazanego w ust. 1 płatne w terminie 14 dni od dnia podpisania umowy,

- 2)..... zł brutto (..... 00/100 zł brutto), co stanowi równowartość 80% wynagrodzenia wskazanego w ust. 1, płatne po wykonaniu przedmiotu umowy i dostarczenia do siedziby Zamawiającego faktury VAT wraz z załącznikami,
3. Faktura winna być wystawiona na Województwo Kujawsko-Pomorskie, Plac Teatralny 2, 87-100 Toruń, NIP 956-19-69-536, Regon 092350613, z dopiskiem: „płatnik: Urząd Marszałkowski Województwa Kujawsko-Pomorskiego w Toruniu, Plac Teatralny 2”.
4. Do faktury, o której mowa w ust. 2 Wykonawca dołączy dokumentację potwierdzającą wykonanie zlecenia:
  - 1) Publikację wraz z wydaniem gazety/gazet, do których była dołączona,
  - 2) dokumenty poświadczające działania promocyjne, o których mowa w § 2 ust. 1 pkt 2,
  - 3) protokół przekazania Zamawiającemu 5 000 szt. egzemplarzy Publikacji
5. Zapłata wynagrodzenia ustalonego w ust. 1, nastąpi przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy.
6. Za dzień zapłaty uznaje się dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.

#### **§ 5**

1. Strony zobowiązują się do współpracy na każdym etapie realizacji umowy.
2. Osobą upoważnioną do reprezentowania Zamawiającego w sprawach związanych z realizacją niniejszej umowy jest ..... – pracownik Departamentu Promocji, odpowiadająca za poprawność wykonania zapisów niniejszej umowy.
3. Osobą upoważnioną do reprezentowania Wykonawcy w sprawach związanych z realizacją niniejszej umowy jest ..... (tel. ...., e-mail .....).

#### **§ 6**

1. Zamawiający oświadcza, że treść i forma materiałów do Publikacji dostarczonych Wykonawcy nie będzie naruszała przepisów prawa, zasad współzycia społecznego ani też prawem chronionych dóbr osób trzecich, a w szczególności iż Zamawiającemu przysługują niezbędne prawa do posługiwania się użytymi w takich materiałach informacjami, utworami, wizerunkami, znakami towarowymi lub innymi elementami stanowiącymi przedmiot ochrony prawnej.
2. Wykonawca oświadcza, że treść i forma materiałów do Publikacji innych niż materiały udostępnione przez Zamawiającego, nie będzie naruszała przepisów prawa, zasad współzycia społecznego ani też prawem chronionych dóbr osób trzecich, a w szczególności iż Wykonawcy przysługują niezbędne prawa do posługiwania się użytymi w takich materiałach informacjami, utworami, wizerunkami, znakami towarowymi lub innymi elementami stanowiącymi przedmiot ochrony prawnej.

## **§ 7**

1. Wykonawca oświadcza, iż posiada wszelkie autorskie prawa majątkowe do utworów, które zostaną zrealizowane przez Wykonawcę, w związku z realizacją zobowiązań, wynikających z przedmiotowej umowy. Prawa te nie będą obciążone ani ograniczone na rzecz osób trzecich.
2. W ramach wynagrodzenia, o którym mowa w § 4 ust. 1, Wykonawca przenosi na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe do przedmiotu niniejszej umowy na następujących polach eksploatacji:
  - 1) zwielokrotniania i utrwalania dowolną techniką.
  - 2) wprowadzania do pamięci komputerów i innych tego typu urządzeń.
  - 3) wprowadzania i wykorzystywania we wszelkich formach i w każdy sposób w Internecie oraz innych sieciach komputerowych.
  - 4) wystawiania i publikowania dowolną techniką.
  - 5) wykorzystywania przy wykonywaniu innych opracowań.
3. W ramach wynagrodzenia, o którym mowa w § 4 ust. 1, Wykonawca przenosi również na Zamawiającego wyłączne prawo do zezwalania na wykonywanie autorskich praw zależnych do przedmiotu niniejszej umowy na polach eksploatacji określonych w ust. 2.
4. Przejście na rzecz Zamawiającego praw, o których mowa w niniejszym paragrafie, do przedmiotu umowy, następuje z chwilą zapłaty przez Zamawiającego wynagrodzenia, o którym mowa w § 4 ust. 1.
5. Przeniesienie na Zamawiającego autorskich praw majątkowych wymienionych w niniejszym paragrafie następuje bez ograniczeń, co do czasu, ilości i terytorium (dotyczy zarówno terenu Rzeczypospolitej Polskiej, jak i obszaru poza jej granicami).
6. W przypadku gdy osoba trzecia wystąpi przeciwko Zamawiającemu z roszczeniem o naruszenie praw autorskich poprzez wykorzystanie przedmiotu niniejszej umowy, Wykonawca zobowiązany będzie pokryć zasądzone koszty zastępstwa procesowego, koszty sądowe oraz zapłacić odszkodowanie lub koszty polubownego załatwienia sprawy – w zakresie w jakim uznał roszczenie osoby trzeciej.
7. Wykonawca zastrzega sobie prawo uczestniczenia w ewentualnym procesie lub negocjacjach osobiście lub poprzez ustanowionego pełnomocnika – w przypadku niedopuszczenia do udziału w procesie lub negocjacjach lub jednostronnego uznania roszczenia przez Zamawiającego, Wykonawca nie ponosi odpowiedzialności z ust. 6.

## **§ 8**

1. Zamawiający może odstąpić od umowy w sytuacji, gdy Wykonawca, z zastrzeżeniem ust. 3, nie rozpowszechni publikacji w ustalonym z Zamawiającym terminie i w wydaniu gazety, o której mowa w § 1 ust. 1, zgodnie z wymaganiami określonymi w § 1 – 2 niniejszej umowy.

W takim wypadku Wykonawca jest zobowiązany do zapłaty na rzecz Zamawiającego tytułem kary umownej 10% łącznej kwoty wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 4 ust. 1 niniejszej umowy oraz zwrotu zaliczki określonej w § 4 ust. 2 pkt 1 wraz z odsetkami jak za zaległości podatkowe.

2. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 10% łącznej kwoty określonej w § 4 ust. 1 za każde błędne wykonanie lub niewykonanie, któregośkolwiek zakresu przedmiotu umowy określonego w § 1 i § 2 ust. 1 pkt 1. Przez nienależyte wykonanie umowy uznają w szczególności:
  - 1) rozpowszechnienie Publikacji niezgodnie z wytycznymi określonymi w § 1 – 2 niniejszej umowy,
  - 2) rozpowszechnienie Publikacji, której treść i forma jest niezgodna z projektem zaakceptowanym przez Zamawiającego,
  - 3) zły jakości wydruku publikacji,Wykonawca jest zobowiązany do zapłaty kary umownej w wysokości 10% łącznej kwoty wynagrodzenia brutto, o której mowa w § 4 ust. 1 niniejszej umowy oraz ponownego, poprawnego rozpowszechnienia Publikacji (uwzględniającej m.in. sprostowanie błędnych treści) w najbliższym, piątkowym wydaniu gazety, o której mowa w § 1 ust. 1, na własny koszt.
3. W przypadku nie rozpowszechnienia publikacji z przyczyn obiektywnych, niezależnych od Wykonawcy, Wykonawca jest zobowiązany do jej rozpowszechnienia w formie wkładki w najbliższym, piątkowym wydaniu gazety, o której mowa w § 1 ust. 1.
4. Kara umowna, o której mowa w ust. 2 i 4 podlega potrąceniu z wynagrodzenia należnego Wykonawcy a łączna suma kar nie może przekroczyć 30% wynagrodzenia, o którym mowa w § 4 ust. 1 .
5. Zamawiający może dochodzić na zasadach ogólnych odszkodowań przekraczających zastrzeżoną karę umowną.

## § 9

1. Żadna ze Stron nie będzie odpowiedzialna za niewykonanie lub nienależyte wykonanie zobowiązań wynikających z niniejszej Umowy, spowodowanych siłą wyższą, tj. przez okoliczności nadzwyczajne, nieprzewidywalne, bądź też niemożliwe do uniknięcia mimo możliwości ich przewidzenia, w szczególności: klęski żywiołowej, katastrofy, strajku, zamieszki, embarga, pandemią COVID-19 itp.
2. Terminy wykonania zobowiązań wynikających z Umowy ulegają przedłużeniu o czas trwania siły wyższej.
3. Strona starająca się o zwolnienie od odpowiedzialności, niezwłocznie po wystąpieniu siły wyższej oraz po wystąpieniu powzięciu wiadomości o jej wpływie na terminowe

i prawidłowe wykonanie Umowy, powiadomi na piśmie drugą Stronę o powyższym zdarzeniu i jego wpływie na jej zdolność do realizacji Umowy.

#### **§ 10**

1. W sprawach nieuregulowanych w niniejszej umowie mają zastosowanie przepisy Kodeksu cywilnego.
2. W przypadku ewentualnych sporów strony będą dążyć do rozstrzygnięć polubownych, a w razie braku porozumienia, rozstrzygać będzie sąd właściwy dla siedziby Zamawiającego.
3. Zamawiający oświadcza, że zawarcie ani wykonanie niniejszej umowy nie naruszy przepisów prawa o zamówieniach publicznych.
4. Wszelkie zmiany dotyczące niniejszej umowy wymagają formy pisemnej w postaci aneksu, pod rygorem nieważności.
5. Umowę sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, z czego dwa dla Zamawiającego i jeden dla Wykonawcy.

**Wykonawca**

**Zamawiający**